

---

GORAN MARBY:

Bem-vindo ao informe trimestral para os stakeholders, como vocês já devem ter notado, estamos testando um formato mais curto, porque muitos de vocês ouvem essas gravações quando lhes for conveniente. Também haverá um webnário em três de setembro para perguntas onde vocês poderão fazer perguntas sobre esses relatórios. Essas atualizações são partes dos nossos esforços para continuarmos a ter transparência, responsáveis e inclusivos. Inclui as sessões com a diretoria nas revisões da ICANN. O relatório do CEO para a diretoria e a nova página web de indicadores de prestações de contas lançada há pouco. Essa página ajuda a ICANN a prestar contas e que vocês acompanhem o andamento do plano estratégico. Há muita informação disponível, sugiro que dêem uma olhada.

Nesse informe apresentaremos alguns destaques no trimestre que termina dia 30 de junho, o quarto trimestre do ano fiscal de 2017. Lito Ibarra da diretoria da ICANN apresentará o informe da diretoria e eu sobre a ICANN e as políticas. Como sempre, foi um trimestre muito ativo. A ICANN 59, que foi o nosso fórum de política e governança pública foi um sucesso, tivemos uma excelente participação, com mais de 1.000 participantes, 169 sessões públicas e surpreendentemente 376 mil newcomers. A maioria da África, o que foi ótimo e também estou muito satisfeito com a nossa continuação estratégica do escritório internacional, dos cinco escritórios regionais, centros de

---

**Observação: O conteúdo deste documento é produto resultante da transcrição de um arquivo de áudio para um arquivo de texto. Ainda levando em conta que a transcrição é fiel ao áudio na sua maior proporção, em alguns casos pode estar incompleta ou inexata por falta de fidelidade do áudio, bem como pode ter sido corrigida gramaticalmente para melhorar a qualidade e compreensão do texto. Esta transcrição é proporcionada como material adicional ao arquivo de áudio, mas não deve ser considerada como registro oficial.**

---

relacionamento e parceria. Um passo importante para alavancar nossa parceria global para servir a comunidade. A equipe executiva e eu dedicamos muito tempo ao planejamento financeiro da ICANN para financiar recursos para o seu trabalho, isso não é fácil, mas nos ajudará no longo prazo. Falei sobre isso e muitos outros temas em meu último relatório a diretoria em maio, também incentivo que leiam os relatórios de queixas que postamos regularmente online.

Vejamos em detalhes as finanças do último trimestre, No geral temos um plano fiscal com superávit de 1 milhão de dólares em lugar de um déficit orçado de 9 milhões graças a um volume de fundos maior do que o orçado de 2 milhões e redução em 8 milhões de despesas. Fechamos o ano com 460 milhões em fundos sob administração, incluindo 233 milhões em arrecadações de leilões.

Consulte o relatório financeiro completo que começa no slide 41 do relatório. A diretoria também aprovou o plano operacional e o orçamento para o ano fiscal de 2018 durante a ICANN 59 e foi a primeira vez, depois da transição da IANA, que a comunidade teve a possibilidade de rejeitar o que não aconteceu, também posso dizer que [inaudível], eu sou da ICANN como primeiro diretor de salvaguardas do consumidor, trabalhará em extensa participação com a comunidade, para analisar as atuais salvaguardas da ICANN e como aperfeiçoá-las para lidar com atividades ilegais, infrações

---

e abusos de acesso aos sistemas de nomes de domínio, além de suas responsabilidades atuais de conselheiro geral adjunto, [inaudível] assumiu um importantíssimo cargo de chefe de departamento de proteção dos dados, é uma alta prioridade para garantir a nossa conformidade constante campo de proteção de dados. Vai focar os dados de nível organizacional da ICANN para garantir que nosso programa de proteção de dados internos e privacidade seja eficiente e atualizado. O comitê de nomeações, encarregado de selecionar cargos de liderança da comunidade da ICANN fez essas seleções de CEO que vocês devem ter visto o anúncio e eu gostaria de dar as boas-vindas a todos os novos líderes que formalmente assumirão os seus assentos no final da assembleia geral anual em Abu Dhabi e agradeço ao [inaudível] pelo seu árduo trabalho e dedicação.

Agora quanto as políticas, para deixar claro o papel da ICANN e apoiar e facilitar os trabalhos de políticas da comunidade, ao relatar essas atividades eu penso alguns exemplos do trabalho apoiado pela ICANN. Sempre há muito debate sobre políticas e o trimestre não foi diferente, além do fórum de políticas de Johannesburgo, a organização de apoio a nomes genéricos ou GNSO adotou nove monções e no momento nove processos de elaboração de políticas estão em andamento.

As organizações de apoio de nomes de códigos de países, ou ccNSO adotou 16 opções e três estão em andamento. Também foi

---

realizada a revisão da organização de apoio de endereços e o relatório publicado final foi publicado este mês de agosto e foram como dizem os slides 16 e 19 do relatório. No último trimestre atualizamos nossa estratégia no escritório regional, passamos de três centros globais para cinco escritórios regionais, Los Angeles que é a sede, Bruxelas, Istambul, Montevideu e Singapura. Temos centros de relacionamentos em Washington, Genebra, Pequim e Nairóbi. Também temos agora parceria estratégica em Assunção, Cairo e Seul, que vai nos permitir atingir mais stakeholders em todo mundo.

Fazemos isso para dar melhor suporte as necessidades das comunidades locais e sabemos que varia de muito de acordo com a região. Participamos de vários eventos no trimestre, mas vou destacar apenas alguns. Realizamos o quarto fórum atual do oriente Médio no Cairo que contou com mais de 100 participantes. O comitê consultivo governamental GAC também realizou uma oficina de capacitação em Fiji pela primeira vez, eu acho ótimo que haja treinamento e debates como esse para estimular a participação no trabalho da ICANN.

Em cada trimestre escolhemos uma região, dessa vez foi a América Latina e o Caribe, em maio tem o Brasil onde terá a 27ª reunião do LACNIC e também me encontrei com as comunidades de ccTLDs e com funcionários de governos de Brasília e os

---

populares road shows continuaram sendo realizados no Peru. Os slides 36 a 40 apresentam mais informações.

Vou falar sobre a divisão de domínios globais. Em maio realizamos nossa cúpula anual de nomes de domínios globais em Madrid que atraiu mais de 450 participantes de 60 países. Também realizamos uma pesquisa de satisfação das partes contratadas para ajudar a melhorar o nosso serviço e identificar área de melhoria, como sempre verificamos que existem algumas áreas que podem melhorar. Os resultados da pesquisa foram publicados com uma mensagem pré-gravada da empresa explicando os resultados de forma pró-ativa estamos nos preparando para a regulamentação geral de proteção de dados da União Européia que deverá entrar em vigor em maio de 2018. Estamos levando isso muito a sério, do ponto de vista da comunidade e da ICANN para garantir que estaremos prontos e em conformidade com os padrões.

Trabalhamos com a comunidade para identificar casos de usuários relativos a dados coletados exibidos e processados, incluindo registros e registradores que têm contrato com a ICANN. Também gostaria de destacar alguns trabalhos de suporte aos registrantes em andamento. Recentemente formamos uma equipe multifuncional que interage regularmente com os registrantes e começou a discutir oportunidade de regulação com os registradores para aumentar os conhecimentos e conscientização dos registrantes. Estamos criando uma página específica para

---

fornecer informações para registrantes de nomes de domínio. O fato de ter nos recebido mais de 1.700 chamados de registrantes falta a importância dessa atividade. Além disso, foram delegados 1.226 novos gTLDs e 41 contratos de registro foram assinados desde 30 de junho.

Foram delegados 150 nomes de domínios internacionalizados na nossa raiz, incluindo 76 TLDs de IDN de 38 países que têm histórias em 33 idiomas e 19 escritas diferentes. Outros detalhes estão nos slides 25 a 29.

Na última cerimônia de assinatura de chave a nova chave de assinatura ou caractere foi usada pela primeira vez e isso foi muito significativo, porque foi o primeiro marco para a preparação da próxima substituição de KSK em outubro. Isso demanda uma grande preparação e esforço da comunidade. A ICANN está planejando a substituição da chave do KSK da extensão de segurança do DNSO da zona raiz, para os que não conhecem isso, isso é um passo necessário para garantir a estabilidade, resiliência e segurança da internet. Assim como as senhas agora é a hora em que a ICANN deve alterar as chaves criptografadas usadas dentro de assinaturas e sistemas de nomes de domínios. Esse tipo de alteração nunca colocou antes o nível raiz, apenas houve uma chave de assinatura de chaves para a zona raiz desde 2010 e essa substituição do KSK deve ser

---

cuidadosamente coordenada para que não interfira nas operações a mais da internet.

O objetivo é que ninguém perceba o que está acontecendo e não interrompa o funcionamento da internet. Então no dia 11 de outubro, depois de anos de pesquisa e planejamento com a comunidade a zona raiz será acionada pela VeriSign usando uma chave de assinatura da zona com uma nova KSK, será um marco importante para a comunidade da internet, se tudo ocorrer sem problemas ninguém vai se dar conta, porque esperamos que os usuários finais não sejam afetados, de qualquer forma estamos coordenados com as outras partes se houver necessidade.

Se você for um distribuidor de software DNS, operador de rede precisa se tomar medida para se preparar, os operadores de rede e cortadores de serviço podem usar um teste para ver se estão preparados e recomendo que façam isso imediatamente porque não necessários pelo menos 30 dias para o que ocorre em 11 de outubro, consulte os slides 21 a 23 e o apêndice.

Bom, com isso eu passo a palavra para Lito.

LITO IBARRA:

Muito obrigado Goran. Olá a todos, eu tenho o prazer de estar aqui em nome da diretoria da ICANN para compartilhar o nosso trabalho.

---

Sou Lito Ibarra, primeiro o trabalho da diretoria e as interações da comunidade, com a comunidade durante a ICANN 59 em Johannesburgo. Segundo a agenda, na oficina de setembro da diretoria em Montevideo e planos de interação com a LACNIC e terceiro questões mais preocupantes para a diretoria no momento. Primeiro vou falar sobre a oficina da diretoria e as principais atividades da ICANN 59 em Johannesburgo.

Antes da reunião da ICANN dedicamos a maior parte de tempo para preparar a reunião e interagir com a comunidade. Na nossa oficina de Johannesburgo discutimos tópicos como recursos da comunidade para as viagens, também como a preparação da ICANN para importantes regulamentações gerais de proteção de dados, que Goran mencionou anteriormente.

Como disse [inaudível] a diretoria esteve muito ocupada na ICANN59, tivemos reuniões com o conselho da AfriNIC, com a organização de apoio a nomes genéricos, debatendo a governança da internet, assistimos sessões dos grupos de trabalho sobre governança da internet e arrecadações de leilões, participou então diversas equipes de revisão e também com o SSAC e o RSSAC e participamos de outras reuniões e em algumas semanas será realizada a nossa oficina em Montevideo. Eu estou muito contente que seja lá, já que é na América Latina, de onde eu sou e nessa semana haverá uma reunião da LACNIC, a LACNIC 28 em Montevideo e pela primeira vez a diretoria da ICANN vai se



---

reunir com conselhos do LACNIC, eu estou ansioso em participar do aniversário de 15 anos do LACNIC.

Durante a oficina da diretoria vamos focar nas prioridades da ICANN como organização no planejamento financeiro e outros tópicos estratégicos, como a regulamentação geral de proteção de dados, as questões da zona raiz e a transição das lideranças da diretoria.

Vou falar das nossas atividades atuais, estamos trabalhando nas metas da diretoria para esse não fiscal, incluindo a estrutura das metas e das nossas oficinas, dedicamos bastante tempo nisso para garantir que nossas metas estejam alinhadas para atender melhor as necessidades da comunidade após a transição da custódia da IANA. Continuamos a desenvolver a estrutura da diretoria organizando por tópicos para nos ajudar a nos concentrar na tarefa chave que deve ser abordada.

Como vocês já sabem, Steve Crocker vai se aposentar da diretoria da ICANN e também do seu cargo como presidente da ICANN, onde atuou desde 2011. Foi nomeado membro da diretoria em 2008, mas trabalha na diretoria desde 2002 como contato do SSAC com a diretoria sem direito a voto. Ele atuou na diretoria da ICANN por 15 anos nesses vários cargos. Ele será sempre lembrado não apenas por seu serviço a ICANN, mas por seu trabalho fundamental dentre a criação da internet. Certamente sentiremos muita falta do Steve. A diretoria tem um plano de

---

sucessão para o Steve, estamos trabalhando juntos para definir quem serão os próximos presidentes e vice-presidente. A diretoria tomará as decisões sobre a próxima equipe de liderança durante a assembléia geral em Abu Dhabi em outubro e novembro, quando a nova equipe será formalmente eleita. Isso conclui e dá força a diretoria e ao relatório, o relatório completo está no site da ICANN em [icann.org/quarterlyreport](http://icann.org/quarterlyreport).

Muito obrigado, boa tarde.

**[FIM DA TRANSCRIÇÃO]**